

Living the LOTUS

Buddhism in Everyday Life



Living the Lotus Vol. 169 (October 2019)

Senior Editor: Koichi Saito
Editor: Kensuke Suzuki
Copy Editor: Penn Setharin
Living the Lotus is published monthly
by Rishso Kosei-kai International,
Fumon Media Center, 2-7-1 Wada,
Suginami-ku, Tokyo 166-8537, Japan.
TEL: +81-3-5341-1124
FAX: +81-3-5341-1224
Email: living.the.lotus.rk-international@kosei-kai.or.jp

វិញ្ញូតសេកៃគឺជាអង្គការចលនាពុទ្ធសាសនាសកលមួយដែលមានពុទ្ធបរិស័ទ ជាច្រើនមានជំនឿលើគម្ពីព្រះសូត្រផ្កាឈូកសដែលជាព្រះសូត្ររបស់ព្រះពុទ្ធសាសនាមួយដ៏សំខាន់។ ពុទ្ធបរិស័ទទាំងនោះ បានខិតខំអនុវត្តការបង្រៀន របស់ព្រះបរមគ្រូនៃយើងទៅក្នុងជីវភាពរស់នៅប្រចាំថ្ងៃដូចជា នៅកន្លែងការងារ ធារាប្បនៅក្នុងគ្រូមគ្រូសាររបស់ពួកគាត់ជាដើម។ ជាពិសេសគឺខំប្រឹងអនុវត្តឱ្យយ៉ាងណាដោយពិភពលោកទទួលបានសុខសន្តិភាព។

អង្គការវិញ្ញូតសេកៃ ត្រូវបានបង្កើតឡើងនៅឆ្នាំ 1983 ដោយ ស្ថាបនិក Nikkyo Niwano (1906-1999) និង សហស្ថាបនាមីកា Myoko Naganuma (1889-1957) បច្ចុប្បន្នត្រាមការណែនាំពីលោកប្រធាន Nichiko Niwano សមាជិក វិញ្ញូត សេកៃទាំងអស់ក្នុងនាមជាពុទ្ធបរិស័ទបានកំពុងប្រឹងប្រែងយ៉ាងសកម្មក្នុងការចែករំលែកព្រះធម៌និងចូលរួមសកម្មភាពសន្តិភាពទាំងក្នុងនិងក្រៅប្រទេសក្នុងកិច្ចសហការជាមួយមនុស្សគ្រប់មជ្ឈដ្ឋាន។

The title of this newsletter, *Living the Lotus—Buddhism in Everyday Life*, conveys our hope of striving to practice the teachings of the Lotus Sutra in daily life in an imperfect world to enrich and make our lives more worthwhile, like beautiful lotus flowers blooming in a muddy pond. This newsletter aims to help people around the world apply Buddhism more easily in their daily lives.

ធ្វើការគោរពបូជា <ព្រះពុទ្ធ>

ព្រះសង្ឃនីវ័ណ្ណ និដិកុ
ព្រះប្រធានវិហ្សកូសេកៃ



ហេតុអ្វីបានជាមាន «ព្រះពុទ្ធ» ច្រើន

នៅក្នុង«ព្រះធម៌ទទួលបាន»នៃគម្ពីព្រះបទមសូត្រ មាននិទានច្រើនដងពីពុទ្ធសាវ័ក ដែលបាន「ទទួល」ការធានាថាខ្លួនក៏អាច ក្លាយជាព្រះពុទ្ធបានដោយចែងថា៖ អ្នកក៏អាចក្លាយជាព្រះពុទ្ធបានដែរ ។ នៅចំណោមនិទានទាំងនោះមាននិទានថាព្រះសម្មា សម្ពុទ្ធលោកបានត្រាស់ទៅកាន់ព្រះសាវ័កទាយទ្យាយថា៖「ម្ចាស់សាវ័កនៃអាត្មាមហាកស្សបត្ថេរដើម,នាអនាគតកាល,ក្នុងពិភព លោកយើងនេះនឹងមានព្រះពុទ្ធនាម្ភ័យ៣០០០កោដិអង្គត្រាស់ដឹង ចូរអ្នកខិតខំសិក្សាប្រណិបត្តព្រះធម៌ធ្វើនូវអំពើបាបកុសល គោរព បូជា សូត្រព្រះធម៌」និង「ហ្នែពុទ្ធសាវ័កមហាកត្តយានត្ថេរចូរអ្នករៀបចំគ្រឿងសក្ការៈសម្រាប់គោរពបូជាព្រះពុទ្ធដែលនឹងត្រាស់ដឹងនា អនាគតជាតិចំនួន៨០០០កោដិអង្គ។យោងទៅតាមព្រះពុទ្ធដីកាខាងលើយើងអាចឃើញថាព្រះពុទ្ធសមណគោត្តមលោកប្រៀន ប្រដៅយើងឱ្យដឹងថាតើការគោរពបូជាព្រះពុទ្ធមានសារៈសំខាន់យ៉ាងណា។

ទោះជាដឹងដូច្នោះក៏ចំពោះយើងដែលជាមនុស្សសាមញ្ញបុគ្គលគ្រាន់តែឮថាព្រះពុទ្ធមានចំនួនច្រើនឥតគណនាដល់ទៅ ៣០០០ម៉ឺនកោដិអង្គ ឬ៨០០០០កោដិអង្គក៏គិតថាគឺជារឿងនិទានដែលកើតមានឡើងនៅពិភពមួយផ្សេងបាត់ទៅហើយ ។ ពាក្យថា < អនាគតកាល > ឬ < អនាគតជាតិ > ដែលព្រះអង្គមានព្រះពុទ្ធដីកាប្រហែលជាមានន័យថាស្លាប់ហើយកើត,កើតហើយស្លាប់ ប៉ុន្មានសិបដង,ប៉ុន្មានសិបជាតិហើយមើលទៅ។ទោះជាដឹងថាពាក្យនេះជាការបង្ហាញរបៀបឧបមាពិសេសពន្លឺសង្គ្រោះបន្តិចក្តីក៏ ដោយក៏យើងពុំអាចជឿថាខ្លួនឯងអាចអនុវត្តបានឡើយ។

យើងទាំងអស់គ្នាជាជនជាតិជប៉ុន តែងតែមានទម្លាប់ហៅអ្នកដែលចេះដឹងមានប្រាជ្ញាល្បឿនវៃ ត្រាស់ដឹងដូច <ព្រះពុទ្ធ> ឬ ក៏បុគ្គលអ្នកដែលចែកស្មានបាត់ទៅហើយ ថា <ព្រះពុទ្ធ> ។ក្នុងន័យនេះចំពោះយើងដែលតែងតែគិតថា ពាក្យថា <ព្រះពុទ្ធ > គឺ សំដៅទៅលើតែ <ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះបរមត្រូ> តែមួយអង្គ ពិបាកយល់ណាស់ចំពោះពាក្យសម្តីដែលថាមានព្រះពុទ្ធអង្គ៨០០០ កោដិអង្គ ឬក៏ថាមានព្រះពុទ្ធ ដ៏ច្រើនអង្គនោះ។

ក៏ប៉ុន្តែប្រសិនបើយើងអានដោយទស្សនៈមួយដែលគិតថាព្រះពុទ្ធអង្គក៏ជាមនុស្សលោក មុននឹងព្រះអង្គបានត្រាស់ដឹង ទ្រង់បាន ជួបមនុស្សជាច្រើន អ្នកខ្លះជាមនុស្សដែលព្រះអង្គទ្រង់ប្រោសប្រៀនប្រដៅអ្នកខ្លះទៀតជាមនុស្សដែលទ្រង់បានជួប សំណេះសំណាលនៅពេលដែលទ្រង់ធ្វើដំណើរទៅផ្សព្វផ្សាយសច្ចៈធម៌ហើយគិតថាអ្នកដែលព្រះអង្គបានជួបសុទ្ធតែជា <ព្រះពុទ្ធ > ទាំងអស់នោះ ឃ្លានៃព្រះធម៌ដែលយើងបានឃើញអំបាញ់មុញ្ញក៏មើលឃើញផ្សេងទៅតាមនោះដែរ។





មូលដ្ឋានជាគ្រឹះនៃ «ការគោរពបូជា» គឺសមានចិត្តទៅលើអ្នកដទៃ

បើនិយាយពីគំនិតដែលមើលទៅអ្នកដទៃថាជា <ព្រះពុទ្ធ> យើងក៏នឹកដល់ព្រះគោតមគុណចំរើនឈាន គឺ វិនៃហ្សដ៏ហ្មឿងក្តៅ ដែលជាស្ថាបនិកនៃនិកាយវិនៃហ្សដែលបានបន្សល់នូវវប្បធម៌ដូចខាងក្រោមនេះ៖

«ប្រសិនបើអ្នកទាំងឡាយឈប់មានចិត្តទៅដើរកព្រះពុទ្ធនៅខាងក្រៅ គឺអ្នកខ្លួនឯងហ្នឹងហើយជាព្រះពុទ្ធ។ ឥឡូវនេះអ្នកដែលនៅពីមុខអាក្ខ អ្នកដែលកំពុងតែស្តាប់ធម្មទេសនានេះគឺគ្មានអ្នកណាក្រៅពីព្រះពុទ្ធឡើយ។»

ខាងក្រោមនេះគឺជាព្រះពុទ្ធដីកាដែលទ្រង់បានទេសនាទៅកាន់អ្នកដែលចំរើនធម៌ជាមួយព្រះអង្គ៖ ប្រសិនបើយើងម្នាក់ៗដឹងខ្លួនថាយើងមានបេះដូងបរិសុទ្ធគឺយើងជាព្រះពុទ្ធហើយ ៗអ្នកដែលនៅនឹងមុខយើងក៏ជាព្រះពុទ្ធ ពោលគឺត្រូវតែមានជំនឿថា «មនុស្សដែលយើងបានជួបទាំងអស់គឺសុទ្ធសឹងតែជាព្រះពុទ្ធ»។

មនុស្សយើងអាចលើកដៃសំពះប្រណម្យទៅអ្នកដែលស្តាប់ទៅហើយបាន តែពិបាកនឹងលើកដៃសំពះមនុស្សដែលនៅរស់ជ្រដៅនៅនឹងមុខខ្លួនណាស់។ ក៏ប៉ុន្តែប្រសិនបើយើងគិតថាអ្នកស្តាប់ទៅក៏ជាព្រះពុទ្ធ អ្នកដែលរស់នៅក៏ជាព្រះពុទ្ធនោះយើងមុខជាមិនរាវកន្តឹងលើកដៃសំពះ គោរព សរសើរ ឯបង្ហាញនូវសេចក្តីគោរព បូជាអ្នកដែលនៅនឹងមុខយើងឡើយ។ ហើយការគោរពនោះមិនមែនជាទង្វើពិសេសឬក៏ចម្លែកអ្វីឡើយ ផ្ទុយទៅវិញគឺទង្វើដ៏ធម្មតាបំផុត។

ចុះត្រូវធ្វើអ្វីខ្លះទៅដើម្បីសម្តែងនូវសេចក្តីគោរព ឱ្យតម្លៃទៅព្រះពុទ្ធនោះ? «ការគោរពបូជា» ដ៏ថ្លៃថ្លាបំផុតសម្រាប់សម្តែងជាអំណរគុណទៅលើព្រះពុទ្ធនោះគឺការអនុវត្តនូវព្រះធម៌ដែលព្រះអង្គលោកបានសម្តែងប្រៀនប្រដៅយើង។ យោងទៅតាមការអនុវត្តនោះយើងនឹងឃើញយ៉ាងប្រច្បាញនូវសច្ចៈធម៌។ ម្យ៉ាងទៀតត្រូវមានសេចក្តីមេត្តា ករុណានៅក្នុងជីវភាពរស់នៅរាល់ថ្ងៃឱ្យដូចជាព្រះពុទ្ធអង្គ។ បើនិយាយឱ្យស្រួលយល់គឺថាត្រូវមានសមានចិត្តប្រាថ្នាឱ្យសេចក្តីទុក្ខកង្វល់នៃមនុស្សលោកមានតិចតួចបំផុតហើយឱ្យសេចក្តីសប្បាយរីករាយមានច្រើនបំផុត។

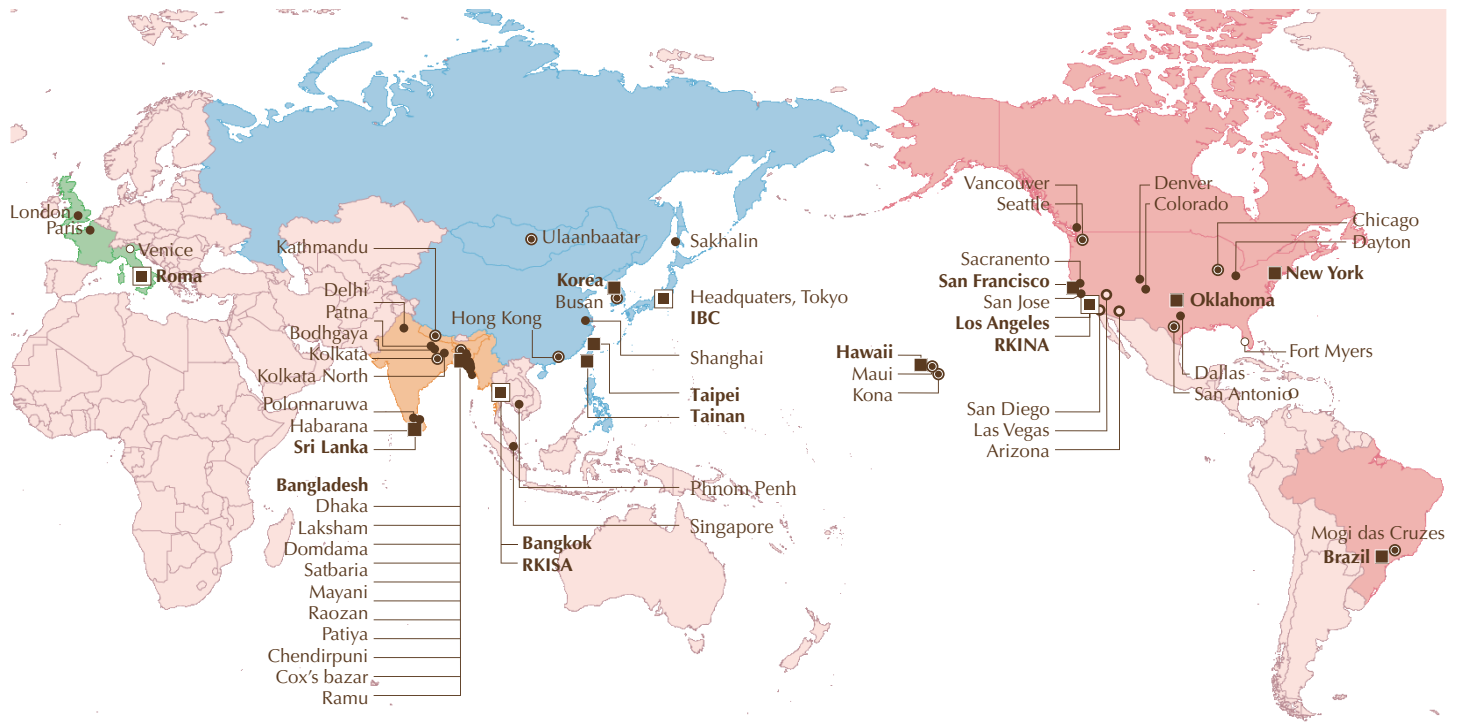
ទង្វើនេះគឺជាការគោរពបូជាចំពោះ <ព្រះពុទ្ធ> ដែលនៅពីមុខយើងហើយនិងជាសេចក្តីគោរពបូជាផ្នែកព្រះអំណរគុណចំពោះ <ព្រះពុទ្ធសមណគោតម> ដែលទ្រង់បានប្រតិបត្តនូវការសិក្សានិងសេចក្តីព្យាយាមដើម្បីឱ្យបានត្រាស់ដឹងនូវសច្ចៈធម៌សម្រាប់យកមកទេសនាប្រៀនប្រដៅយើងរាល់គ្នា។ នៅពេលដែលយើងធ្វើខ្លួនឱ្យទៅជាមនុស្សដែលពោរពេញទៅដោយសមានចិត្តបែបនេះហើយយើងក៏នឹងឈានជើងចូលទៅជិតភាពជា <ព្រះពុទ្ធ> ដែរ។

បើយើងឧបមាថាខ្លួនយើងជា <ក្រណាត់> មួយផ្ទាំង យើងទាំងអស់គ្នាម្នាក់ៗសុទ្ធតែជា <ក្រណាត់> ដ៏ប្រសើរដែលមានលក្ខណៈនឹងក្លាយជា <ព្រះពុទ្ធ> ទាំងអស់។ នៅទីនោះបើដាក់បន្ថែមការអនុវត្តនូវ មេត្តានិង សមានចិត្តដែលប្រៀបដូចជាក្រណាត់ទ្រាប់ពីក្រោមថែមទៀតនោះ ក្រណាត់នោះក៏នឹងក្លាយជា <ព្រះពុទ្ធ> នៃ <ចីវរ> ដ៏ប្រសើរបំផុតក៏មិនដឹង។

(ទស្សនាវត្តិក្ខេស លេខខែតុលា ឆ្នាំ២០១៩)



Rissho Kosei-kai: A Global Buddhist Movement



Rissho Kosei-kai Buddhist Church of Hawaii

2280 Auhuhu Street, Pearl City, HI 96782, USA
 TEL: 1-808-455-3212 FAX: 1-808-455-4633
 Email: info@rkhawaii.org URL: <http://www.rkhawaii.org>

Rissho Kosei-kai Maui Dharma Center

1817 Nani Street, Wailuku, HI 96793, USA
 TEL: 1-808-242-6175 FAX: 1-808-244-4625

Rissho Kosei-kai Kona Dharma Center

73-4592 Mamalahoa Highway, Kailua-Kona, HI 96740, USA
 TEL: 1-808-325-0015 FAX: 1-808-333-5537

Rissho Kosei-kai Buddhist Center of Los Angeles

2707 East First Street, Los Angeles, CA 90033, USA
 POBox 33636, CA 90033, USA
 TEL: 1-323-269-4741 FAX: 1-323-269-4567
 Email: rk-la@sbcglobal.net URL: <http://www.rkina.org/losangeles.html>

Please contact Rissho Kosei-kai Buddhist Center of Los Angeles

- Rissho Kosei-kai Buddhist Center of Arizona**
- Rissho Kosei-kai Buddhist Center of Colorado**
- Rissho Kosei-kai Buddhist Center of San Diego**
- Rissho Kosei-kai Buddhist Center of Las Vegas**
- Rissho Kosei-kai Buddhist Center of Dallas**

Rissho Kosei-kai of San Francisco

1031 Valencia Way, Pacifica, CA 94044, USA
 POBox 778, Pacifica, CA 94044, USA
 TEL: 1-650-359-6951 FAX: 1-650-359-6437
 Email: info@rksf.org URL: <http://www.rksf.org>

Please contact Rissho Kosei-kai of San Francisco

- Rissho Kosei-kai of Sacramento**
- Rissho Kosei-kai of San Jose**

Rissho Kosei-kai of New York

320 East 39th Street, New York, NY 10016, USA
 TEL: 1-212-867-5677 Email: rkny39@gmail.com URL: <http://rk-ny.org>

Rissho Kosei-kai of Chicago

1 West Euclid Ave., Mt. Prospect, IL 60056, USA
 TEL: 1-773-842-5654
 Email: murakami4838@aol.com URL: <http://rkchi.org>

Rissho Kosei-kai of Fort Myers

URL: <http://www.rkftmyersbuddhism.org>

Rissho Kosei-kai Dharma Center of Oklahoma

2745 N.W. 40th St., Oklahoma City, OK 73112, USA
 POBox 57138, Oklahoma City, OK 73157, USA
 TEL: 1-405-943-5030 FAX: 1-405-943-5303
 Email: rkokdc@gmail.com URL: <http://www.rkok-dharmacenter.org>

Rissho Kosei-kai Dharma Center of Denver

1255 Galapago St. #809 Denver, CO 80204, USA
 TEL: 1-303-446-0792

Rissho Kosei-kai Dharma Center of Dayton

617 Kling Drive, Dayton, OH 45419, USA
 URL: <http://www.rkina-dayton.com>

The Buddhist Center Rissho Kosei-kai International of North America (RKINA)

2707 East First St., Suite #1, Los Angeles, CA 90033, USA
 TEL: 1-323-262-4430 FAX: 1-323-262-4437
 Email: info@rkina.org URL: <http://www.rkina.org>

Rissho Kosei-kai Buddhist Center of San Antonio

(Address) 6083 Babcock Road, San Antonio, TX 78240, USA
 (Mail) POBox 692042, San Antonio, TX 78269, USA
 TEL: 1-210-561-7991 FAX: 1-210-696-7745
 Email: dharmasanantonio@gmail.com
 URL: <http://www.rkina.org/sanantonio.html>

Rissho Kosei-kai of Seattle's Buddhist Learning Center

28621 Pacific Highway South, Federal Way, WA 98003, USA
 TEL: 1-253-945-0024 FAX: 1-253-945-0261
 Email: rkseattlewashington@gmail.com
 URL: <http://buddhistlearningcenter.org>

Rissho Kosei-kai of Vancouver

Please contact RKINA

Rissho Kosei-kai do Brasil

Rua Dr. José Estefno 40, Vila Mariana, São Paulo-SP, CEP 04116-060, Brasil
 TEL: 55-11-5549-4446, 55-11-5573-8377
 Email: risho@rkk.org.br URL: <http://www.rkk.org.br>

Facebook: <https://www.facebook.com/rishokosseikaidobrasil>
Instagram: <https://www.instagram.com/rkkbrasil>

Rissho Kosei-kai de Mogi das Cruzes

Av. Ipiranga 1575-Ap 1, Mogi das Cruzes-SP, CEP 08730-000, Brasil

在家佛教韓國立正佼成會

〒 04420 大韓民國 SEOUL 特別市龍山區漢南大路 8 路 6-3
6-3, 8 gil Hannamdaero Yongsan gu, Seoul, 04420, Republic of Korea
TEL: 82-2-796-5571 FAX: 82-2-796-1696

在家佛教韓國立正佼成會釜山支部

〒 48460 大韓民國釜山廣域市南區水營路 174, 3F
3F, 174 Suyoung ro, Nam gu, Busan, 48460, Republic of Korea
TEL: 82-51-643-5571 FAX: 82-51-643-5572

社團法人在家佛教立正佼成會

台灣台北市中正區衡陽路 10 號富群資訊大廈 4 樓
4F, No. 10, Hengyang Road, Jhongheng District, Taipei City 100, Taiwan
TEL: 886-2-2381-1632, 886-2-2381-1633 FAX: 886-2-2331-3433

台南市在家佛教立正佼成會

台灣台南市崇明 23 街 45 號
No. 45, Chongming 23rd Street, East District, Tainan City 701, Taiwan
TEL: 886-6-289-1478 FAX: 886-6-289-1488
Email: koseikaitainan@gmail.com

Rissho Kosei-kai South Asia Division

Thai Rissho Friendship Foundation
201 Soi 15/1, Praram 9 Road, Bangkok, Huaykhwang, Bangkok 10310, Thailand
TEL: 66-2-716-8216 FAX: 66-2-716-8218

Rissho Kosei-kai of Kathmandu

Ward No. 3, Jhamsikhel, Sanepa-1, Lalitpur, Kathmandu, Nepal

Rissho Kosei-kai of Kolkata

E-243 B. P. Township, P. O. Panchasayar, Kolkata 700094, India

Rissho Kosei-kai of Kolkata North

AE/D/12 Arjunpur East, Teghoria, Kolkata 700059, West Bengal, India

Rissho Kosei-kai of Bodhgaya Dharma Center

Ambedkar Nagar, West Police Line Road, Rumpur, Gaya-823001,
Bihar, India

Rissho Kosei-kai of Patna Dharma Center

Rissho Kosei-kai of Central Delhi

77 Basement D.D.A. Site No. 1, New Rajinder Nagar,
New Delhi 110060, India

Rissho Kosei-kai of Singapore

Rissho Kosei-kai of Phnom Penh

W.C. 73, Toul Sampaov Village, Sangkat Toul Sangke, Khan Reouseykeo,
Phnom Penh, Cambodia

RKISA Rissho Kosei-kai International of South Asia

Thai Rissho Friendship Foundation
201 Soi 15/1, Praram 9 Road, Bangkok, Huaykhwang, Bangkok 10310, Thailand
TEL: 66-2-716-8141 FAX: 66-2-716-8218

Rissho Kosei-kai of Bangkok

Thai Rissho Friendship Foundation
201 Soi 15/1, Praram 9 Road, Bangkok, Huaykhwang, Bangkok 10310, Thailand
TEL: 66-2-716-8216 FAX: 66-2-716-8218 Email: info.thairissho@gmail.com

Rissho Kosei Dhamma Foundation

No. 628-A, Station Road, Hunupitiya, Wattala, Sri Lanka
TEL: 94-11-2982406 FAX: 94-11-2982405

Rissho Kosei-kai of Polonnaruwa

Rissho Kosei-kai Bangladesh

85/A Chanmari Road, Lalkhan Bazar, Chittagong, Bangladesh
TEL/FAX: 880-31-626575

Rissho Kosei-kai Mayani

Mayani Barua Para, Mirsarai, Chittagong, Bangladesh

Rissho Kosei-kai Damdama

Damdama Barua Para, Mirsarai, Chittagong, Bangladesh

Rissho Kosei-kai Patiya

China Clinic, Patiya Sadar, Patiya, Chittagong, Bangladesh

Rissho Kosei-kai Satbaria

Village: Satbaria Bepari Para, Chandanaih, Chittagong, Bangladesh

Rissho Kosei-kai Chendhirpuni,

Village: Chendhirpuni, P.O.: Adhunogar, P.S.: Lohagara, Chittagong,
Bangladesh

Rissho Kosei-kai Dhaka

408/8 DOSH, Road No 7 (West), Baridhara, Dhaka, Bangladesh

Rissho Kosei-kai Laksham

Village: Dhupchor, Laksham, Comilla, Bangladesh

Rissho Kosei-kai Cox's Bazar

Ume Burmize Market, Tekpara, Sadar, Cox's Bazar, Bangladesh

Rissho Kosei-kai Cox's Bazar, Ramu Shibu

Rissho Kosei-kai Raozan

Dakkhin Para, Ramzan Ali Hat, Raozan, Chittagong, Bangladesh

Buddiyskiy khram "Lotos"

4 Gruzinski Alley, Yuzhno-Sakhalinsk 693005, Russia
TEL: 7-4242-77-05-14

Rissho Kosei-kai of Hong Kong

Flat D, 5/F, Kiu Hing Mansion, 14 King's Road, North Point, Hong Kong, China

Rissho Kosei-kai Friends in Shanghai

Rissho Kosei-kai of Ulaanbaatar

(Address) 15F Express Tower, Peace avenue, khoro-1, Chingeltei district,
Ulaanbaatar 15160, Mongolia
(Mail) POBox 1364, Ulaanbaatar-15160, Mongolia
TEL: 976-70006960 Email: rkkmongolia@yahoo.co.jp

Rissho Kosei-kai of Erdenet

2F Ikh Mandal building, Khurenbulag bag, Bayan-Undur sum,
Orkhon province, Mongolia

Rissho Kosei-kai di Roma

Via Torino, 29, 00184 Roma, Italia
TEL/FAX: 39-06-48913949 Email: roma@rk-euro.org

Rissho Kosei-kai of the UK

Rissho Kosei-kai of Paris

Rissho Kosei-kai of Venezia

Rissho Kosei-kai International Buddhist Congregation (IBC)

166-8537 東京都杉並区和田 2-7-1 普門メディアセンター 3F
Fumon Media Center 3F, 2-7-1 Wada, Suginami-ku, Tokyo 166-8537, Japan
TEL: 03-5341-1230 FAX: 03-5341-1224 URL: <http://www.ibt-rk.org>